



良都侨刊



复111期

主办：中山市南区侨联

总132期2024年9月出版

国内统一刊号CN44-(Q)1009

展现家乡新貌 沟通内外信息

报道海外侨情 服务广大侨亲



良都侨刊



鸣谢

澳洲乡亲	梁德仁先生	500 澳币 (2320.05 元)
檀香山北台同乡会会长	李国明先生	500 元
夏威夷良都会馆	雷乃鳌先生	100 美元 (716.86 元)
夏威夷良都会馆	雷庆滔先生	100 美元 (716.86 元)
夏威夷良都会馆	马彼得先生	100 美元 (716.86 元)

以上鸣谢名单，如有错漏敬请来函来电告知

温馨提示：由于我社无法办理外币账号，谢授各类型支票赞助，不便之处敬请原谅！

欢迎海外乡亲惠赐地址以便寄奉本刊

中国式现代化是干出来的

——习近平总书记致深中通道建成开通的贺信凝聚信心激发斗志

6月30日，深圳至中山跨江通道建成开通，习近平总书记发来贺信，向参与规划建设的全体同志致以诚挚问候，强调“要管好用好深中通道”“充分发挥交通开路先锋作用”“为把粤港澳大湾区建设成为新发展格局的战略支点、高质量发展的示范地、中国式现代化的引领地提供更好服务保障”。

习近平总书记的贺信饱含亲切关怀与殷切期望，令广大干部群众倍感振奋、深受鼓舞。总书记在贺信中指出，深中通道“攻克了多项世界级技术难题，创造了多项世界纪录”。对此，中交公路规划设计院深中通道岛隧设计总负责人徐国平深有感触。“世界首例双向八车道钢壳混凝土沉管隧道，世界上最长、最宽的海底钢壳混凝土沉管隧道，世界最高通航净空的海中大桥……这些成绩的取得，进一步彰显了我国基建领域不断创新发展和引领的步伐，为建设交通强国、海洋强国积极贡献智慧和力量。”徐国平说。

伟大事业都成于实干。中交一航局深中通道项目经理部常务副总工程师宁进进表示：“作为在深中通道奋战了7年多的建设者，习近平总书记的贺信让我们倍感骄傲和自豪。我们很幸运赶上了好时代，青年科技人才可以大展身手。我们将按照习近平总书记的要求，大胆创新、勇于突破，继续推动高水平科技自立自强，在科研创新中彰显责任与担当，为交通强国建设贡献更大力量。”

作为深中通道基础保障设施参建单位，南方电网和深中通道管理中心合作建设了110千伏昇腾输变电工程，为深中通道建设提供“电力引擎”。

南方电网深圳供电局工程项目管理中心项目经理高贺感觉自己肩上责任更重了：“今天看到深中通道顺利通车，感受到‘天堑变通途’的震撼。我们将继

续投身电网建设，为深圳乃至粤港澳大湾区经济发展贡献力量。”

交通基础设施是支撑服务经济社会高质量发展、实现“人享其行、物畅其流”美好愿景的重要前提。

广东省推进粤港澳大湾区建设领导小组办公室常务副主任朱伟表示，要不断提升粤港澳大湾区基础设施“硬联通”和规则机制“软联通”水平，推进粤港澳大湾区市场一体化。

“珠江口东西两岸的经济发展长期呈现‘东强西弱’的特点。深中通道同已建成的港珠澳大桥、虎门大桥、南沙大桥，在建的黄茅海跨海通道、狮子洋通道等共同组成了粤港澳大湾区跨海跨江通道群，促进大湾区交通一体化。”朱伟说。

深中通道管理中心主任、总工程师宋神友表示，一定遵循习近平总书记贺信精神，管好用好深中通道，促进珠江口东西两岸融合发展。

宋神友说，深中通道完成了环珠江口“A”字形交通网络骨架的关键一“横”，它跨越伶仃洋，让“深莞惠”与“珠中江”两大城市群实现了跨海直连，缩短了珠江口东西两岸城市群的时空距离，让人流、物流等更加畅通。珠江口“黄金内湾”的“含金量”将得到极大提升，为粤港澳大湾区的区域发展格局带来深刻影响。

深中通道为珠江两岸产业合作提供了便利的交通条件，深圳新益昌科技股份有限公司总裁办主任袁茉莉对企业发展更有信心，“未来我们从深圳市南山区的研发中心到中山的工厂开车用时将缩短一半以上，相信大湾区的企业互动将更加频繁，城市间合作更加紧密。”

（新华网）

社 长：郭敏玲
名誉社长：马景煊 郭志舜 梁德仁 雷德檀
顾 问：马金权 马定邦 马恩明 马 斌 王华斌
卢东有 刘志廉 李中屏 连少允 余乐明
陈迪秋 黎志滔 杨灿斌 杨炳轩 张少森
高仲林 郭浩亭 徐顺利 梁立勤 梁扬劲
梁实华 萧 强 雷光权 雷庆滔 雷焕仪
鲍永宁 杨永善

主 编：郭敏玲
副 主 编：林 茜
刊 务：林 茜 李巧娴
封面题字：雷楚汉
封面摄影：南区街道

主办单位：南区侨联
Publish: Federation of Returned Overseas Chinese of South District
主管单位：中山市侨务局
Competent Authority: Zhongshan Overseas Chinese Affairs Bureau
地 址：中山市南区城南二路1号622室
Address: Rm 622, NO.1, Chengnan Er Rd, South District,
Zhongshan City, Guangdong Province, P.R.C
电话 Tel: (0760) 88891233
邮编 Zipcode: 528455
本刊网址 Website: [http://www.zs.gov.cn/nqbsc/zjqn/qxqq/ldqk/
index.html](http://www.zs.gov.cn/nqbsc/zjqn/qxqq/ldqk/index.html)
电子邮箱 Email: nanquqb@163.com

海外及港澳联系处:

美 国：三藩市中山良都良善堂
地 址：LEONG SEN ASSOCIATION 750 ASACRAMENTO
ST., SAN FRANCISCO CA, 94108 U.S.A
美 国：梁立勤
地 址：477 OFARREST, #307 SAN FRANCISCO CA, 94102
U.S.A
澳 洲：雷光权
地 址：95 EDGBASTON RD., BEVERLY HILLS, N.S.W 2209
AUSTRALIA
加拿大：加拿大中山侨所恒美寄庐
地 址：HING MEE SOCIETY 553 PRIOR ST., VANCOUVER
B.C.V6A 2G4 CANADA
联系人：李正凡
澳 门：澳门中山良都同乡会
地 址：河边新街83—85号均明阁一楼B
电 话：66637226
联系人：李灿宏
香 港：香港中山良都会
地 址：香港铜锣湾礼顿道77号礼顿中心24楼
电 话：35201126 FAX: 35201127
联系人：马恩明

良都侨刊

Contents/ 目录

卷首语 Preface

- 3 中国式现代化是干出来的
——习近平总书记致深中通道建成开通的贺信
凝聚信心激发斗志

街道要闻 Focus

- 6 畅叙乡情 共谋发展
——南区街道开展海内外乡贤茶话会
- 8 搭建沟通桥梁
——沙涌村举行设计部落侨房改造项目交流活动
- 10 南区街道举行第六届共声全国设计师知识演讲大会
- 13 做好“侨”文章
——南区街道开展涉侨普法宣传
- 15 青春心向党 争做新时代好少年
——南区街道党工委副书记、办事处主任罗慧玲
讲思政第一课
- 17 外出招商拓思路 精准对接谋发展
——南区街道与市招商办共赴深圳招商
- 19 中山市“百千万工程”学习观摩会在南区街道曹边村召开
- 22 携手助力“百千万工程” 同心共植“侨爱林”
——南区街道举办“侨爱林”植树活动暨揭牌仪式
- 24 南区街道知联会开展“助力百千万 共植同心林”活动
- 26 楼栋再添新“栋”力
——环城社区举行月华园楼栋长聘用暨“律师进网格”启动仪式
- 29 萌娃首演火龙舞
——南区街道举行龙环火龙民俗文化活动暨乡村美食节
- 31 慰问送关怀 惠侨暖侨心
- 33 古韵悠长
——沉浸式读书活动走进曹边村
- 35 童心向阳
——南区这场亲子活动好暖
- 37 提升公众生态环境意识
——南区这场活动精彩纷呈

敦睦乡谊 *Deep Affection For Hometown*

- 39 温哥华铁城崇义会成立 110 周年庆典活动
- 40 世界中山同乡恳亲大会在哥斯达黎加举办
- 42 中山祝贺团到贺新西兰中山同乡会 40 华诞

友好往来 *Friendly Exchanges*

- 44 小游子 访故乡
——杨仙逸外曾孙一家三口寻根北台
- 46 重温爷爷的童年
——澳洲华侨梁德仁一行回乡探访
- 48 追忆爷爷的足迹
——百货先驱马应彪长孙女马佩娴回乡走访
- 50 喜见侨房新貌
——檀香山马氏同乡会会长回南区探亲交流
- 52 友好往来图集

侨乡掌故 *Anecdotes*

- 53 助力“百千万工程”，全国 300 多名设计师走进中山沙涌村
——一个古村“存旧”与“求新”的碰撞
- 56 沙涌经联社：做好“四大文章”，焕发古村新生机

良都俊贤 *Liangdu Talents*

- 58 杨仙逸：中国近代航空先驱

诗海拾贝 *Poems*

- 59 中山同乡会第十二届恳亲大会在哥斯达黎加召开



畅叙乡情 共谋发展

——南区街道开展海内外乡贤茶话会

Reconnecting with Hometown and Discussing Development: The South District Holds a Tea Party for Fellow Folks at Home and Abroad



4月13日，南区街道开展海内外乡贤茶话会。海内外华侨、港澳同胞、乡贤们在北台经联社欢聚一堂，共叙乡情，共谋发展。檀香山北台同乡会会长李国明、澳门良都同乡会副会长杨慕琼等代表出席活动，南区街道党工委书记吴翹楚、党工委副书记邓校，相关部门负责人及北台经联社等约50人参加活动。

茶话会上，吴翹楚代表南区街道党工委、办事处对参会嘉宾表示热烈的欢迎，对同乡会及乡亲们的大力支持与付出表示衷心的感谢，并围绕区位优势、产业特色、投资环境、文旅合作等方面与大家深入交流。衷心期望乡亲们能够尽其所能、发挥所长，积极建言献策、监督出力，为建设“美丽侨乡 科创新城”贡献力量。

李国明表示，此次回乡深刻感受到近年来家乡日新月异的变化和良好的发展势头，希望接下来进一步加强联络，增进合作交流，为深化两地友好往来作出贡献。

北台经联社书记杨灿明详细介绍了北台经联社近年来在集体经济、乡村振兴、侨房改造等方面的发展情况，呼吁海外侨胞能够常回家乡走一走、看一看，感受家乡的变化，为家乡发展献计献策。

最后，吴翹楚代表南区街道将省书法协会成员题写的《桑梓情深》字画赠送给檀香山北台同乡会，感谢他们一直以来热心家乡事业、支持家乡发展。

（南区街道统一战线工作办公室、北台经联社）



图1 南区街道开展海内外乡贤茶话会，海内外华侨、港澳同胞、乡贤们在北台经联社欢聚一堂，共叙乡情

图2 与会乡亲与领导嘉宾在北台空军文化广场合影

图3 党工委书记吴翘楚致辞

On April 13, the South District held a tea party for overseas and local elders. Overseas Chinese, compatriots from Hong Kong and Macao, and natives gathered together at the Beitai Economic Union to reminisce about their hometown and discuss development. Li Guoming, President of the Back Toy Club, and Yang Muqiong, Vice President of the Zhongshan Leong Doo Society of Macao, were among the attendees. About 50 people, including Wu Qiaochu, Secretary of the Party Working Committee of the South District, Deng Xiao, Deputy Secretary of the Party Working Committee, along with relevant department heads and representatives from the Beitai Economic Union participated in the event. At the tea party, Wu Qiaochu, on behalf of the Party

Working Committee and Office of the South District, warmly welcomed the guests and expressed heartfelt thanks for the support and efforts of the hometown associations and the elders.





搭建沟通桥梁

——沙涌村举行设计部落侨房改造项目交流活动

Building Communication Bridges: Design Tribe Overseas Chinese House Renovation Project Exchange in Sar Chung Village

6月18日，沙涌村设计部落侨房改造项目交流活动在南区街道沙涌学校（旧址）香山书房举行。设计师代表再次齐聚一堂，携着对历史与文化的深厚情感，以及对创新与美学的独到见解，将他们的设计理念与沙涌村侨房的历史韵味相结合，焕发出新的生命力，为乡村振兴注入源源不断的动力。

活动上，沙涌经联社党支部书记马杰良对沙涌历史街区情况进行介绍。沙涌村是有着八百余年历史的古村落，孕育了众多侨房，这些侨房见证了沙涌村的

发展。为了保护和传承这些珍贵的侨房文化，沙涌村启动了沙涌村设计部落侨房改造项目。

随后，一批杰出的设计师就沙涌村设计部落侨房改造项目进行宣讲，分别从文化传承与创新、多功能空间设计、艺术融合等几个方面分享侨房改造的创新理念。当天，南区街道相关职能部门还对历史建筑、不可移动文物的保育、活化方面进行了政策答疑。

（南区街道经济发展和科技统计局）

On June 18, the Design Tribe Overseas Chinese House Renovation project exchange was held at the former site of Sar Chung School, now the Xiangshan Study in South District. Representatives of designers gathered to bring their deep affection for history and culture, along with unique insights into innovation and aesthetics. They combined their design concepts with the historical charm of Sar Chung Village's overseas Chinese houses, breathing new life into the project and injecting continuous energy into rural revitalization.



- 图1 沙涌历史文化街区
图2 设计师协会代表周游发言
图3 沙涌经联社党支部书记马杰良对沙涌历史街区情况进行介绍
图4 南区街道相关职能部门现场答疑解惑

南区街道举行第六届共声全国设计师知识演讲大会

South District Hosts the 6th Symphony National Designer Knowledge Speech Conference



5月28日下午，第六届共声全国设计师知识演讲大会在中山市南区街道沙涌村举行，来自全国各地的三百多位设计师齐聚一堂，围绕“重塑设计价值”展开交流。

第六届共声全国设计师知识演讲大会由共声（第六届全国设计师演讲大会）组委会主办，中山市南区街道办事处、ID+C杂志指导，旨在让更多有能力、有情怀的设计师加入推动“百千万工程”中来，让更多设计师了解南区、了解沙涌、了解侨村改造的意义，为年轻设计师提供展示自己的舞台，提升中山设计在全国的知名度及影响力。

现场，一批优秀设计师及跨界精英就作品分享、设计感悟、创业故事、破局思维等不同主题各抒己见，为设计发声。

设计师演讲内容精彩纷呈，有的设计师将理论与实践巧妙结合，既有对设计理念的深入剖析，又有对

实际案例的生动展示；有的设计师不仅能够准确传达设计的精髓，还引导观众去思考、感悟设计的力量；有的设计师通过演讲，将观众带到一个充满创意的世界，共同感受设计的魅力。中山金螳螂设计院院长梁乃升围绕《如何帮客户实现心中的梦想》作发言，他结合案例展开介绍，讲述了用设计帮助人们实现空间设计方面想法的方式。

全国共声活动发起人、ID+C杂志总编孔新民说：“希望通过共声全国设计师知识演讲大会这样的活动，让优秀的设计为大家所看到。这次是共声全国设计师知识演讲大会首次在中山举办。中山是一座制造业城市，希望用设计赋能产业，未来能够有更多优秀设计师与企业家互动，创造更大价值。”

广东设计师联盟名誉主席、联合国—国际生态生命安全科学院院士、南粤工匠技能大师王河表示，今年共声全国设计师知识演讲大会走进中山南区沙涌

村，与乡村振兴、“百千万工程”结合起来，很有意义。设计是新质生产力，能够化腐朽为神奇，希望接下来设计力量能够为中山、为南区发展带去新创意，创造新机遇。

当天，沙涌设计部落侨房改造项目正式启动。沙涌村有着八百多年历史，拥有众多侨房，这些侨房见证了沙涌村的发展。随着时间的推移，沙涌村部分侨房因年久失修而荒废，失去了原有功能。为保护和传承侨房文化，助力乡村振兴和“百千万工程”，沙涌村启动了该项目。

沙涌经联社党支部书记马杰良介绍，沙涌设计部落侨房改造项目主要集中于沙涌村长兴街一带的侨房，一期计划盘活修缮共 30 间老旧危旧侨房，预期投资修缮费用总额约 1500 万元，以马应彪家族位于长兴街的“在明书塾”和“在明女校宿舍”等中山市级不可移动文物单位为中心，以托管形式开展，华侨产权人委托沙涌村经联社集体和设计师协会共同合作，利用设计师协会的专业力量和社会资源修复改造和活化利用侨房，引进设计师工作室、民宿旅舍、餐饮等业态带动经济效益，引领年轻人创业进驻，带动就业，逐步形成侨房活化示范片区。

近年来，南区街道围绕“美丽侨乡、科创新城”愿景，深入实施“百千万工程”，对基础设施、乡村环境、周边配套进行改善提升，吸引了一批归侨、创业青年来到村中，推动侨房保育活化。

南区街道党工委副书记、办事处主任罗慧玲表示，这次借着举办共声全国设计师知识演讲大会的契机，启动沙涌设计部落侨房改造项目，以设计赋能，推动侨房重绽芳华，进一步打造设计部落，推动设计、建材上下游产业链和服务链闭环，促进乡村全面振兴。当前，南区正以“一园、一河、二线、三区”为规划，全面盘活文物建筑、自然风光、传统村落等资源，今年已有 13 个文旅项目签约，未来的南区将好看也好玩。南区有信心为广大设计师探索创新提供有力的产业支撑、广阔的发挥空间。南区将不遗余力加快高质量发展步伐，以更优化营商环境、更好产业生态、更美城乡面貌、更强民生服务，让更多人才在南区实现光荣与梦想。

（南方+、中山南区）





图1 5月28日下午，第六届共声全国设计师知识演讲大会在中山市南区街道沙涌村举行
 图2、3、4 优秀设计师及跨界精英分享经验
 图5 沙涌设计部落侨房改造项目正式启动
 图6 南区街道党工委副书记、办事处主任罗慧玲发言



On the afternoon of May 28, the 6th Symphony National Designer Knowledge Speech Conference was held in Sar Chung Village, South District. More than 300 designers from across the country gathered to exchange ideas on "Reshaping Design Value". At the event, a group of outstanding designers and cross-industry elites shared their work, design insights, entrepreneurial stories, and disruptive thinking, offering their perspectives on design.

On that day, the Sar Chung Design Tribe overseas Chinese house renovation project was officially launched. Shar Chung Village has a history of over 800 years and is home to many overseas Chinese houses, which have witnessed the development of the village.

做好“侨”文章

——南区街道开展涉侨普法宣传

Focusing on Overseas Chinese Affairs: South District Conducts Legal Awareness Campaign for Overseas Chinese



4月13日，南区街道司法所、法学会联合街道涉侨公共法律服务工作站在北台村开展涉侨普法宣传活动。

活动现场，村居法律顾问结合《中华人民共和国国家安全法》《中华人民共和国民法典》《中华人民共和国归侨侨眷权益保护法》等法律法规，对群众关心的涉侨问题进行讲解，并围绕常见的合同纠纷、继承纠纷、境外公证效力等问题现场答疑解惑，进一步提高了侨界群众涉侨维权的法律意识，增强维护国家安全的参与感和责任感。此次活动，共向群众发放国

家安全知识、人民调解、法律援助等宣传材料超200份，提供免费法律咨询超10人次，营造了“凝聚侨心，为侨服务”的良好氛围。

接下来，南区街道将加强法治宣传力度，依法维护海内外华侨华人和港澳台同胞的合法权益，谱写新时代“侨”文章，为进一步凝聚侨心、汇聚侨力奠定坚实基础，为中山高水平对外开放提供更加坚实的法治保障。

（中山市司法局南区司法所）



图1、2 南区街道司法所、法学会联合街道涉侨公共法律服务工作站在北台村开展涉侨普法宣传活动

On April 13, the South District Judicial Office and Law Society, in collaboration with the Overseas Chinese Public Legal Service Station, conducted a legal awareness campaign for overseas Chinese in Beitai Village. At the event, the village legal advisors explained overseas Chinese-related issues of public concern according to laws and regulations, providing on-site answers to common problems such as contract disputes, inheritance disputes, and the validity of overseas notarizations. This further raised the legal awareness of the overseas Chinese community

regarding rights protection and strengthened their sense of participation and responsibility in safeguarding national security. In the future, South District will strengthen the promotion of the rule of law to protect the legal rights of overseas Chinese, compatriots from Hong Kong, Macao, and Taiwan, laying a solid foundation for further uniting the overseas Chinese community, gathering their strength, and providing a stronger legal safeguard for Zhongshan's high-level opening up.



1

青春心向党 争做新时代好少年

——南区街道党工委书记、办事处主任罗慧玲讲思政第一课

With Youthful Hearts Towards the Party, Striving to Be Excellent Youngsters in the New Era:
Luo Huiling, Deputy Secretary of the Party Working Committee and Office Director of South District,
Gives the First Ideological and Political Education Lesson

5月22日上午，南区街道党工委书记、办事处主任罗慧玲在中山市第一中学教育集团良都中学开讲思政第一课，激发学生爱党、爱国、爱家乡的情怀，教育引导学努力成为德才兼备的新时代好少年。南区街道党政综合办公室、教育和体育事务中心相关负责人，良都中学部分党员教师和学生代表参加活动。

课堂上，罗慧玲围绕回首百年征程、共圆中国梦、学习南区榜样人物、少年强国说、理性爱国五个方面，作《青春心向党，争做新时代好少年》专题授课。她用通俗易懂的语言，以及问答互动的形式，结合生活实境和丰富翔实的事例，鼓励同学们树立坚定信念，以报效祖国、振兴中华为己任，以服务人民、奉献社会为宗旨，立德修身、刻苦学习、严于律己、积极上进，为实现中华民族伟大复兴的中国梦不断积蓄力量。

“中国共产主义青年团是中国共产党的助手和后备军，这体现了我们党对共青团的高度信任和殷切期望。”罗慧玲鼓励少先队员积极向共青团组织靠拢，争取成为中国共产党的后备军。

在与学生互动中，罗慧玲用亲切平实的语言向全体学生提出三点期望：一要爱党爱国爱家乡，传承先辈精神，勇担时代使命。二要孝敬父母，多跟父母交流，健康快乐地成长。三要尊敬师长，好好学习，争做走在时代前列的奋进者、开拓者、奉献者。

课后，师生们纷纷表示本次思政第一课让他们进一步坚定了理想信念。他们将谨记习近平总书记嘱托，努力成长为党和人民需要的有用之才。

（南区街道教育和体育事务中心）



图1、图2 南区街道党工委副书记、办事处主任罗慧玲
讲思政第一课

图3 现场学生交流环节



On the morning of May 22, Luo Huiling, Deputy Secretary of the Party Working Committee and Office Director of South District, delivered the first ideological and political education lesson at Liangdu Middle School, part of the Zhongshan No. 1 Middle School Education Group. The lesson aimed to inspire students to love the Party, the country, and their hometown, and to guide them in striving to become well-rounded, talented individuals in the new era. Relevant leaders from the Party and Government Comprehensive Office and the Education and Sports

Affairs Center of South District, as well as some Party member teachers and student representatives from Liangdu Middle School attended the event. In the lesson, Luo Huiling focused on five aspects: reflecting on the century-long journey, realizing the Chinese Dream, learning from exemplary figures in South District, the concept of a strong nation led by its youth, and rational patriotism. She gave a special lecture titled With Youthful Hearts Towards the Party, Striving to Be Excellent Youngsters in the New Era.

外出招商拓思路 精准对接谋发展

——南区街道与市招商办共赴深圳招商

Expanding Business Opportunities through Outbound Investment Promotion and Precise Matching for Development: South District Visits Shenzhen for Investment Attraction



6月25日，南区街道党工委副书记、办事处主任罗慧玲，办事处副主任李至宏与市招商办共赴深圳，聚焦航空航天研学教育、光电高科、半导体产业、智能影像设备等领域开展招商引资工作。

考察团一行首先参观了航空航天研学教育基地。该基地围绕太空生态与环境控制、重力环境效应与健康维护、航天营养与食品工程等技术领域，开展应用基础研究和航天民用技术开发，致力于将航天技术成果转化，探索符合低空经济的科研模式，共同探讨打造航天航空研学基地发展空间。

考察团还走访了一家涵盖光电高科技、半导体产业、新能源等领域的多元化集团公司。相关负责人介绍了目前光电技术应用领域与公司产品的性能优势，并表示，随着科技研发和市场开拓，集团公司也正在研究产能扩张需求。同时，双方就合作方向、合作方式等方面进行了深入探讨和交流。

随后，考察团拜访了智能影像设备行业的头部企业，企业负责人分享了企业发展史、品牌创新理念及市场发展前景等情况，并展示了多款主要产品，展现了具有先进性、独特性、前沿性的创新科技。



考察团分别与三家企业负责人进行了座谈交流，以“美丽侨乡，科创新城”为主题介绍了南区街道的营商环境、产业政策与人文生态环境。罗慧玲表示，深中大桥通车在即，深中六大“一体化”紧密推进，黄金内湾1小时生活圈加速构成，中山南区机遇无限，诚挚邀请企业投资兴业。

（南区街道经济发展和科技统计局）

On June 25, Luo Huiling, Deputy Secretary of the Party Working Committee and Office Director of South District, along with Deputy Director Li Zhihong, visited Shenzhen with the city's Investment Promotion Office. They focused on attracting investment in fields such as aerospace education, optoelectronics, semiconductors, and intelligent imaging equipment. The delegation visited the Aerospace Education Base, diversified group companies, and a leading enterprise in the intelligent imaging equipment industry. They held discussions with the heads of three companies and introduced the business environment, industrial policies, and cultural and ecological environment of South District under the theme “Beautiful Overseas Chinese Hometown, Innovative Science and Technology City”.

图1、2、3 参观航空航天研学教育基地
图4 参观智能影像设备行业的头部企业

中山市“百千万工程”学习观摩会 在南区街道曹边村召开

Zhongshan's High-quality Development Project Study and Observation Meeting Held in Cao Bian Village, South District



为深入学习贯彻全省推进“百县千镇万村高质量发展工程”（以下简称“百千万工程”）促进城乡区域协调发展现场会精神，梳理盘点中山市“百千万工程”进展成效，总结交流经验做法，中山市“百千万工程”学习观摩会于4月17日上午在南区街道曹边村召开。

市“百千万工程”工作指导组组长林少明出席会议并讲话，工作指导组副组长、市人大常委会南区街道工作委员会主任谢力生主持会议，南区街道党工委书记吴翹楚，市委改革办专职副主任王远胜出席会议。

会前，林少明带领与会人员来到曹边村，考察了解曹边村村庄规划、农文旅资源整合等情况，听取乡

村文化、侨房活化、业态植入等工作进展汇报。

会上，曹边村具体介绍了当前村庄规划建设情况，三乡镇、古镇镇古一村、五桂山街道桂南村就“百千万工程”典型镇、典型村建设作出经验分享。

吴翹楚代表南区街道汇报了“百千万工程”推进情况，并表示下一阶段南区街道将重点抓好“百千万工程”工作调度，不断优化强村队伍建设，总结提炼好曹边村强村队伍建设经验，探索强村管理新模式，鼓励和引导社会资本广泛参与，切实推动“百千万工程”见真章、出实效。

林少明充分肯定了与会各典型镇、典型村“百千万工程”工作成效，提出了下一步工作要求。



图1、2 中山市“百千万工程”学习观摩会于4月17日上午在南区街道曹边村召开

图3、4、5 工作指导组实地考察曹边村

一要抓党建，做引领。进一步加强党建引领，做足力量协同，动员各方力量参与推进实施“百千万工程”，奋力打造“强镇兴村”的高质量发展示范标杆。

二要抓书记，书记抓。各镇街党（工）委书记、村（社区）党组织书记必须抓好部署落实，层层传导压力，级级落实责任，全力推进“百千万工程”落地见效。

三要抓规划，谋长远。坚持规划先行，村庄规划切忌照搬照抄，要做到因地制宜，把眼前需要与长远谋划相结合，既要塑好乡村之形，也要铸强乡村之魂。

四要抓环境，促发展。牢固树立和践行绿水青山就是金山银山的理念，着力加快人居环境整治，做好绿美生态建设，厚植生态底色、增创发展优势，以高品质生态环境支撑高质量发展。

五要抓产业，强基础。厘清自身资源禀赋、劳动力和消费潜力等优势，以自身优势产业为切入点，加快完善现代产业体系，筑牢镇村高质量发展坚实基础。

六要抓平台，建公司。积极引入专业的公司团队，

从市场化的角度盘活区域特色资源禀赋，切实探索出一条“资源—资产—资本—资金”的转化通道，将资源变资产、青山变金山。

林少明强调，一要用足用好政策支持。各镇街“百千万工程”指挥办工作人员要吃透上级相关文件精神，用好、用活、用足、用实相关政策，把更多政策红利及时有效转化为发展红利。二要紧抓专项债券机遇。认真谋划好政府专项债和专项借款资金渠道，鼓励社会资本参与改造，探索利用国企力量进行社会化融资多渠道解决资金需求。要强化上下联动沟通。切实做到市级统筹，部门联动，镇村合力，推动“百千万工程”各项部署更好更快落地见效。

市委改革办相关负责同志，市“百千万工程”工作指导组成员，相关镇街“百千万工程”指挥办主任、常务副主任，典型村党组织书记，市“百千万工程”指挥部办公室相关工作人员参加会议。

（南区街道“百千万工程”指挥部办公室）

To deeply learn and implement the provincial policy promoting the High-quality Development Project for Guangdong Counties, Towns and Villages (referred to as the “High-quality Development Project”) and to promote coordinated urban-rural regional development, the High-quality Development Project Study and Observation Meeting was held on the morning of April 17 at Caobian Village in South District. The meeting aimed to review the progress and effectiveness of the project in the city, summarize experiences, and exchange practices. Lin Shaoming, leader of the city’s High-quality Development Project Steering Group, attended the meeting and gave a speech. Xie Lisheng, Deputy Leader of the Steering Group and Director of the South District Working Committee of the Municipal People's Congress, presided over the meeting. Wu Qiaochu, Secretary of the Party Working Committee of South District, and Wang Yuansheng, Executive Deputy Director of the Municipal Reform Office, also attended the meeting.



携手助力“百千万工程” 同心共植“侨爱林”

——南区街道举办“侨爱林”植树活动暨揭牌仪式

Working Together to Support the High-quality Development Project and Plant the “Overseas Chinese Love Forest”:

South District Holds “Overseas Chinese Love Forest” Tree Planting Activity and Inauguration Ceremony



为深入学习贯彻习近平生态文明思想，认真贯彻落实省委、市委关于“百千万工程”、绿美生态建设的重要工作部署，凝聚侨心侨力助力绿美南区建设，4月30日，中山市归国华侨联合会、中山市潮人联谊会、南区街道归国华侨联合会共同在南区街道国家级“美丽乡村示范村”曹边村举办“携手助力百千万同心共植侨爱林”植树活动暨“侨爱林”揭牌仪式。中山市侨联党组成员、挂职副主席周翊鹏，二级调研员杨彪，中山市潮人联谊会监事长李丽雯，南区街道党工委委员陈广涛及街道党政综合办、侨联负责人等

60人参加活动。

手栽一抹新绿，共植一片希望。市侨联发动潮人联谊会因地制宜，在南区街道曹边百年荔枝林一带种植经济林木——龙眼树。植绿的同时，增加村民和村集体经济收入，为生态效益和经济效益双赢贡献力量。植树现场，大家干劲十足，纷纷挥锹铲土，扶正树苗，围堰浇水，呈现出一派热火朝天的劳动场景，共同为南区增添一抹新绿。本次活动的80棵树径10厘米以上龙眼树新苗，折价近8万元，由中山市侨联、中山市潮人联谊会共同捐赠。

揭牌仪式上，市侨联、市潮人联谊会、南区街道共同为“侨爱林”揭牌。随后，陈广涛代表南区街道向市侨联、市潮人联谊会致送锦旗。

周翊鹏表示，这是“侨爱林”活动开展以来种植的第一批果树，寓意着中山市“百千万工程”和绿美中山生态建设深深扎根、茁壮成长、硕果累累。

不负春光添新绿，侨心植树正当时。下一步，南区街道将继续充分发挥桥梁纽带作用，积极引导海内外侨胞、港澳人士、乡亲乡贤、知识界人士等社会力量参与“百千万工程”和绿美中山生态建设，谱写南区街道高质量发展新篇章。

To deeply learn and implement Xi Jinping's thoughts on ecological civilization and to fully implement the important work deployments of the provincial and municipal governments regarding the High-quality Development Project and the construction of green and beautiful ecosystems, the Zhongshan Federation of Returned Overseas Chinese, Zhongshan Chaoshan People Friendship Association, and South District Federation of Returned Overseas Chinese jointly held a tree planting activity and unveiling ceremony for the “Overseas Chinese Love Forest” on April 30 at Caobian Village, a national-level “Beautiful Countryside Demonstration Village” in South District. 60 participants, including Zhou Yipeng, a member of the Zhongshan Federation of Returned Overseas Chinese Party Leadership Group and Vice Chairman, Yang Biao, Level II Division Rank Official, Li Liwen, Supervisor-General of the Zhongshan Chaoshan People Friendship Association, Chen Guangtao, a member of the South District Party Working Committee, and representatives from the South District Party and Government Comprehensive Office, the Overseas Chinese Federation, and other organizations attended the event.



图1 南区街道开展“携手助力百千万 同心共植侨爱林”活动

图2、3 植树现场，大家纷纷挥锹铲土，围堰浇水

图4 市侨联、市潮人联谊会、南区街道共同为“侨爱林”揭牌并赠送锦旗

南区街道知联会开展“助力百千万 共植同心林”活动

South District Intellectuals Friendship Association Holds “Supporting High-quality Development Project, Planting the Heartfelt Forest Together” Event



为深入推进绿美中山建设,发挥知识界人士力量,助力“百千万工程”。4月10日,南区知联会组织会员开展“助力绿美中山 共植同心林”活动,用实际行动践行“爱绿、植绿、护绿、兴绿”的生态文明理念,为助力“百千万工程”和“绿美中山”生态建设贡献党外知识分子的智慧和力量。

在会长范志超的带领下,南区知联会的会员们扶苗填坑、挥铲挖土、提壶浇水,合力种下六棵樟树,为绿美南区建设增添绿意,助推“百千万工程”走深

走实。活动结束后,大家纷纷表示,此次活动既在实践中增强了植绿、护绿、爱绿的生态文明意识,又在协作中提升了团队凝聚力和向心力,很有意义、很有收获。

接下来,南区知联会将继续发挥党外知识界人士荟萃力量的优势,鼓励和引导广大党外知识分子积极参与乡村振兴和绿美中山建设,为南区街道高质量发展贡献力量。

(南区街道党外知识分子联谊会)

To further promote the construction of a green and beautiful Zhongshan and to leverage the power of intellectuals to support the “High-quality Development Project”, on April 10, the South District Intellectuals Friendship Association organized its members to carry out the “Supporting Green and Beautiful Zhongshan, Planting the Heartfelt Forest Together” activity, practicing the ecological civilization concept of “Love Green, Plant Green, Protect Green, Promote Green” with concrete actions. This contributed the wisdom and strength of non-Party intellectuals to supporting the “High-quality Development Project” and the construction of a green and beautiful Zhongshan. Led by President Fan Zhichao, the members of the South District Intellectuals Friendship Association worked together to plant six camphor trees, adding greenery to the green and beautiful South District and driving the deeper progress of the “High-quality Development Project”.



图1 4月10日，南区知联会组织会员开展“助力绿美中山 共植同心林”活动
图2、3 南区知联会的会员们合力种下六棵樟树

楼栋再添新“栋”力

——环城社区举行月华园楼栋长聘用暨“律师进网格”启动仪式

Adding New “Strength” to Buildings: Huancheng Community Holds the Appointment Ceremony of Yuet Wah Garden Building Managers and the Launch of “Lawyers Entering the Grid” Program



月华园小区始建于20世纪90年代初，共有14栋楼房、330余户住户。小区内房屋较多处于出租状态，人员结构复杂，平日里偶有平台大件垃圾堆放、摆放容器蓄水、花圃荒废或侵占种菜、不时飘来难闻的气味等失管、弱管问题。

为破解老旧小区治理难题，环城社区党委创新探索“楼栋长”工作制、“党员律师进网格”等特色党建工作机制，激活基层治理的“红色细胞”，走出一

条党建引领小区治理的新路径，将环城社区服务延伸到每一幢居民楼，每一位居民身边，畅通基层党建“毛细血管”，激活基层治理“神经末梢”，形成网格治理新格局新合力。

5月14日，环城社区举行月华园楼栋长聘用暨“律师进网格”启动仪式，南区街道党工委副书记朱勇、邓校，“红色先锋”联建单位中山市房协勘协物协联合党支部书记翁冠超，北京市京师（中山）律师事务



所党支部书记邱爱山，相关职能部门代表，环城社区驻点团队代表，社区“两委”干部，驻村民警，楼栋长，驻格律师，物业代表，党员群众等参加仪式。

环城社区党委书记、居委会主任章慧娟表示，楼栋是一个竖起来的“微型社区”，“楼栋善治”是强化基层党建引领城市治理体系和治理能力现代化的有效举措，“楼栋长和驻格律师”的聘任是环城社区在持续推进“党建+网格力量+党群积分”微治理的新路径新模式。期待更多热心群众加入到楼栋长、驻格律师行列中，共建文明和谐的美丽家园。

仪式上还对环城社区网格化管理情况、楼栋长及驻格律师工作职责进行了简要介绍，向楼栋长发放“七个一”暖心礼包（一封聘书、一件马甲、一个臂章、一本巡查记录本、一支笔、一把伞、一个公文袋）。

“让小区环境越来越好，邻里关系更加融洽，是我作为一名党员的初心和使命，也是我成为一名楼栋长的殷切期盼。我们作为楼栋的‘大管家’，要始终把群众的事情当作自己的事，把群众的支持当作力量支撑，把群众的需求当作工作目标，耐心倾听每一位居民的需求和意见，积极解决反映的问题，参与环城社区各项公益活动，全心全意地为居民提供帮助和支持。”长征退休一党支部书记兼长征小区楼栋长李秀月代表作楼栋长经验分享，为新聘任楼栋长工作开展提供思路方法。

“小网格”撬动“大治理”，“小切口”关系“大民生”。环城社区党委以网格化服务管理工作为切入

点，推动多元“红色力量”从“进社区”向“进网格”转化，积极与“红色先锋”联建单位北京市京师（中山）律师事务所党支部共推“红色律动—律师进网格”行动，12名党员律师通过“楼栋长+驻格律师”工作模式为环城社区提供更直接、更精细、更便利的法律服务，提升基层社会治理的能力和网格服务管理体系的法治水平。

环城社区“两委”干部、楼栋长、物业代表根据前期征集的“侵占公共绿地种植蔬菜”“占用公共空间乱堆杂物”“电动车违规充电”三类协商议题召开楼栋长议事会。楼栋长、物业管理行业协会代表、驻点民警、驻格律师等针对上述协商议题，立足自身行业特点、专业素养，找准服务切入点，用好活用“1345”工作法，群策群力推动问题解决。

自环城社区推广“楼栋长”工作制以来，“有事找楼栋长”已成为居民的“口头禅”，部分已经完善该制度体系的小区在党建引领、文明共建、邻里关系、卫生环境、服务管理方面取得了显著成效，住户幸福感有了大幅提升。

形成“楼栋听事、小区议事、社区决事”三级议事机制。通过增设楼栋信箱、创建网格微信群、落实网格巡查等接收居民“实时点单”，形成“需求清单”，召集小区楼栋长，物业、居民代表，联建单位代表，环城社区党委代表等开展党群议事会，实现“大家事、大家议、大家决”。

积极动员居民因地制宜，利用阳台、房屋前后空



图1、2、3 各代表讨论发言



图4、5 栋长聘用暨“律师进网格”启动仪式

地和小区闲置地打造“四小园”等生态景观，参与环城社区举办的各类“植绿护绿”活动，凝聚党群合力，赋能“绿美环城”建设。

“楼栋长”充分发挥桥梁纽带作用，通过上门入户、问卷调查、电话咨询等形式积极配合开展老旧小区改造居民意愿调查，全面摸清小区现状与居民需求；劝说小区商户配合“排栅搭建”，清理顶楼、楼道杂物，腾挪车辆等，为“老旧小区”改造工作提速增效。

下一步，环城社区将继续总结楼栋长、驻格律师工作经验，在更多居民小区试点推广“楼栋长”工作制、“红色律师进网格”机制，充分发挥党建引领基层治理的强大动能，不断做细、做实、做好基层治理“微服务”，有效解决社区治理方面存在的“盲点”和“死角”，构建起“党建引领、多方参与、共同治理”的城市社区服务体系。

（南区街道环城社区）

On May 14, Huancheng Community held the appointment ceremony for building managers of Yuehuayuan and the launch of the “Lawyers Entering the Grid” program. Attendees included Zhu Yong and

Deng Xiao, Deputy Secretaries of the Party Working Committee of South District, Weng Guanchao, Secretary of the Joint Party Branch of Zhongshan Real Estate Guild, Zhongshan Engineering Exploration & Design Association and Zhongshan Property Management Industry Association (a “Red Pioneer” Co-development Organization), Qiu Aishan, Party Branch Secretary of Beijing Jingshi Law Firm Zhongshan Office, representatives of relevant functional departments, Huancheng Community’s stationed team, “Two Committees” cadres of the Community, village police officers, building managers, grid lawyers, property representatives, and Party members. In the next steps, Huancheng Community will continue to summarize the work experiences of building managers and grid lawyers, and will pilot the “Building Manager” work system and the “Red Lawyer Entering the Grid” mechanism in more residential communities, fully utilizing Party building to lead and strengthen primary-level governance.

萌娃首演火龙舞

——南区街道举行龙环火龙民俗文化活动暨乡村美食节

Little Kids Perform Fire Dragon Dance for the First Time: South District Holds Longhuan Fire Dragon Folk Culture Event and Village Food Festival



“凄凄杨柳岸，黯黯挽君手。轻尘一路，未敢道愁……”5月15日傍晚，一曲悠扬的《古渡离愁》回荡在南区街道龙环球场。由中山市南区街道马岭社区、龙环经联社联合主办的“第二届龙环火龙民俗文化活动暨乡村美食节”在龙环球场举行。火龙舞、彩带龙表演、经典粤曲演绎等各具特色的民俗表演轮番上阵，吸引街坊和游客超600人参与。

南区街道龙环村，开村有800多年历史。村中89岁老人鲍兆根回忆说，过去每年农历四月初八，龙环村有舞火龙的习俗，村民用竹篾、禾秆扎成龙的形状，在龙身上插香舞动。队伍从村头出发，经过每家每户都在门前舞动一番，祈祷一年风调雨顺，环村一圈后回到当时的侯王庙摆起黄瓜酒，觥筹交错，好不热闹。随着乡亲们纷纷外出务工，这一传统习俗从20世纪60—70年代开始在龙环村日渐式微。

去年农历四月初八，首届龙环火龙民俗文化活动通过发动亲子家庭，利用布条编扎火龙，并在火龙身上插满荧光棒，重现了舞火龙的习俗。本届龙环火龙民俗文化活动中，南区街道还组织马岭小学的萌娃们排演现代舞蹈《火龙舞》，并在活动上首演，探索传统文化的时代表达。

与民俗文化活动同步举办的还有乡村美食节。美食摊位“龙环味道回忆站”前人头攒动，由龙环村街坊们制作的耙子萝卜汤、扣肉、八宝粥等传统美食一字摆开，品种丰富、色香味俱全，吸引大家围观选购。大家在品美食的同时，也将全部自筹收入注入龙环乡村振兴微基金，以此帮助有需要的村民。活动现场还设有火龙知识问答、火龙画作展览、火龙主题文创微景观展示、火龙手工扎作等各种民俗活动。

不仅民俗文化被赋予新活力，村里的老旧建筑也



图1 第二届龙环火龙民俗文化活动暨乡村美食节举行

图2、3 舞火龙民俗文化活动

图4、5 美食街活动现场

焕发新生。村民高霁源说，随着“百千万工程”推进，村里基础设施建设日益完善，侯王庙、长环会堂、水车馆等老旧建筑和侨房得到进一步活化利用。

当晚7时许，伴随着锣鼓声，居民群众把点燃的香火插到火龙身上，祈求家人幸福安康。村里青年人手持插满香火的大龙头，带领着其他居民拿着自制的具有现代气息的布艺小火龙，在龙环村的大街小巷巡游。舞龙者在夜间挥舞奔走，密集的香火呈现红火光，黑暗中舞动的火龙形象逼真，火光闪烁，万千姿态。街道两旁挤满了围观的村民，年轻人更是逐龙奔跑，火龙巡游活动把现场的气氛推向高潮。

“希望通过举办这样的民俗活动，吸引更多市场新业态关注龙环村，让这里变成近悦远来的地方。”南区街道马岭社区党委第一书记苏垣来表示，未来龙环村将通过文化赋能，打造品牌活动，为基层推进“百千万工程”注入更多活力。

（中山+、南方+、南区街道马岭社区）

"The willow bank is sorrowful, and I sadly grasp your hand." With light dust along the way, I dare not speak of my sorrow....." On the evening of May 15, the melodious Ancient Bridge Farewell echoed through the Longhuan Square in South District. The 2nd Longhuan Fire Dragon Folk Culture Event and Village Food Festival was held at Longhuan Square, co-hosted by the Maling Community of South District and the Longhuan Economic Union of Zhongshan. Various folk performances, including the fire dragon dance, ribbon dragon performances, and classic Cantonese opera renditions, took turns on stage, attracting over 600 locals and tourists. Around 7 p.m. that evening, the streets were crowded with villagers, with young people running after the dragon. The fire dragon parade brought the atmosphere to a climax.

慰问送关怀 惠侨暖侨心

Expressing Care and Sending Warmth to the Overseas Chinese Community



6月21日上午，中山市归国华侨联合会四级调研员潘小璐带队到南区街道马岭社区开展2024年“侨界微心愿”慰问活动，给南区困难归侨侨眷送上关心和问候。南区街道党工委书记邓校、南区侨联及马岭社区有关人员陪同慰问。

慰问组一行来到马岭社区困难归侨李茜兰家中，与其家属交谈，详细了解她的身体和生活状况，并代表市侨联、海创会及南区街道为她送上诚挚的祝福和

微心愿礼物。多年来，市、街道、社区侨联都十分关心李茜兰一家，积极协助申请帮扶资金，做好归侨侨眷关怀工作。

下一步，南区街道将用心用情做好归侨侨眷服务工作，以“百千万工程”为契机，广泛开展侨爱惠民行动，为广大侨胞排忧解难。

（南区党政综合办公室）



图1、2 南区街道开展2024年“侨界微心愿”慰问活动

On the morning of June 21, Pan Xiaolu, a Level IV Division Rank Official from the Zhongshan Federation of Returned Overseas Chinese, led a team to Maling Community in the South District to carry out the 2024 “Overseas Chinese Micro-Wishes” visitation activity, extending care and greetings to the disadvantaged returned overseas Chinese and their families in South District. Deng Xiao, Deputy Secretary of the Party Working Committee of South District, along with members of the South District

Federation of Returned Overseas Chinese and Maling Community, accompanied the visitation. In the next step, South District will focus on serving returned overseas Chinese and their families with care and dedication. Seizing the opportunity of the "High-quality Development Project", they will broadly launch the Overseas Chinese Care for the People initiative, helping to resolve issues and ease the difficulties faced by the overseas Chinese community.

古韵悠长

——沉浸式读书活动走进曹边村

Timeless Charm: Immersive Reading Activity Comes to Caobian Village

4月20日晚，中山纪念图书馆助力“百千万工程”主题活动之“夜读乡村·书话曹边”沉浸式读书活动在南区街道曹边村举行，表演者在古色古香的曹边学校吟诵古诗词，共同畅享阅读带来的乐趣。

当晚活动以有着近百年历史的曹边学校为实景舞台，融合情景表演、文学朗诵、歌曲演唱及古琴、二胡、竹笛演奏等多种艺术形式，围绕“方里而井，鸟语虫鸣”“开轩面圃，酒话桑麻”“桑梓情深，故园东望”“丰年稻影，客沐新程”四个篇章展开，以历史发展为主题脉络，各篇章相互承接、层层递进。

现场，演员们用沉浸式的表演，讲述了中国从古至今农耕文明与传统文化的水乳交融及新时代美



图1 中山纪念图书馆助力“百千万工程”主题活动之“夜读乡村·书话曹边”沉浸式读书活动启动

图2 活动现场

图3、4、5 表演者在古色古香的曹边学校吟诵古诗词





丽乡村建设的壮丽画卷。其中，南区竹秀园中心小学师生朗诵的《诗经·豳风·七月》，展现了中国远古时代的自然风光和生态之美。一篇《桃花源记》拉开了“开轩面场圃，把酒话桑麻”的序幕，观众们通过一组古诗词连诵，沉浸式体验中国古代文人雅士闲适惬意的山水田园生活。

在“桑梓情深，故园东望”篇章，一首余光中的《乡愁》饱含背井离乡的游子对故乡的眷念，体现了炎黄子孙勤奋勇敢、不忘家国的炙热情怀。中山市原创音乐人李志超带来的民谣演唱《小村》更是勾起了每个人心中的故乡回忆。“丰年稻影，客沐新程”篇章中，中山市朗诵艺术家用激情豪迈的集体诗朗诵《可爱的中国》，向观众们展示了新时代乡村的繁荣与活力。

约 200 名村民、游客观看了当晚的演出。观众莫秋萍告诉记者：“这种朗诵形式非常好！比如通过《诗经·豳风·七月》，可以知道那时候的人们是如何读书、劳作的，拉近了我们和那段历史的距离。南区有着很好的阅读氛围，开进侨房的沙涌学校香山书房等，都给我们沉浸式了解南区侨乡故事提供了场所。”

第 29 个世界读书日来临之际，“龙腾伶仃洋 书香满香山”第二十二届中山读书月系列活动启动仪式在中山纪念图书馆举行。南区街道喜获 2023 年中山全民阅读活动“书香镇街”称号。良都社区荣获“中山市书香社区”称号。中山市中图文化传播有限公司阅读“悦”精彩——青少年阅读公益活动喜获“优秀阅读活动”殊荣。

近年来，南区街道着力提升公共文化服务质量，通过整合资源打造文化设施新网络，积极开展内容丰

富、形式多样的全民阅读活动，深化公共文化服务体系建设，自觉承担起举旗帜、聚民心、育新人、兴文化、展形象的使命任务，以建设“书香南区”为引领，持续擦亮“阅侨”品牌。

（曹边经联社、南方+、中山市南区街道宣传文化服务中心）

On the evening of April 20, the Zhongshan Memorial Library, in support of the "High-quality Development Project", held the "Night Reading in the Village: Book Talk in Caobian" immersive reading event at Caobian Village in South District. Performers recited ancient poems in the charming and antique Caobian School, enjoying the pleasures of reading together. The event was held at Caobian School, which has nearly a hundred years of history, serving as the stage for a combination of live performance, literary recitations, song singing, and musical instrument performances such as guqin, erhu, and bamboo flute. The event was divided into four chapters, focusing on themes like "Square Wells, Birdsong and Insects", "Opening the Window to the Garden, Talking about Mulberry and Hemp", "Deep Affection for the Hometown, Looking Eastward", and "In the Abundant Harvest Year, Guests Embark on a New Journey". Each chapter flowed into the next, progressing step by step.

童心向阳

——南区这场亲子活动好暖

Childlike Hearts Towards the Sun: This Parent-Child Event in South District Is So Heartwarming



5月12日，南区街道第二季度“童心向阳”活动在环城社区新时代文明实践站开展。16对亲子家庭参加，现场欢声笑语不断。“爸爸妈妈最喜欢的食物是什么？有什么兴趣爱好？”“孩子最喜欢的玩具是什么？最好的朋友是谁？”……社工分别询问在场的孩子和家长，通过轻松愉快的“默契问答”暖场小游戏，拉近亲子家庭之间的关系。

在绘本阅读和诗歌朗诵环节，《孟母三迁》的典故让在场的孩子体会到父母的伟大。社工鼓励孩子们在生活中要学会观察、学会感恩，主动了解父母的兴趣爱好、生活习惯等，通过行动表达对父母的爱意。

在永生花团扇制作环节，家长与孩子密切合作。经过精心构思和巧妙搭配，一把把独具匠心、独一无二的团扇陆续诞生。孩子们纷纷展示手中的团扇作品，

得意地说道：“我要把这个扇子送给爸爸妈妈，爸爸妈妈辛苦了！”

本次“童心向阳”活动由南区街道公共服务办公室“双百”社工联动中山市志远社会工作服务社、纬创资通（中山）有限公司联合举办，受到家长的一致好评。参加活动的家长纷纷表示，此次活动很有意义，在游戏中拉近亲子之间的感情，让孩子懂得孝敬父母、感恩父母。

接下来，南区街道公共服务办公室将持续发挥“双百”社工专业优势，积极联动多方资源，开展居民群众喜闻乐见的、有利于未成年人健康成长的活动，推动形成家庭文明新风尚。

（南区街道公共服务办公室）



图1 16对亲子家庭活动现场



图2、3 亲子团扇制作

图4 母亲诗歌朗诵环节

图5 爱的表达

On May 12, the second-quarter Childlike Hearts Towards the Sun event was held at the New Era Civilization Practice Station in Huancheng Community, South District. 16 parent-child families participated, and the scene was filled with laughter and joy. "What is your mom and dad's favorite food? What are their hobbies?" "What is the child's favorite toy?" Who is their best friend?"..... The social workers asked the children and parents present these questions, and through fun and easy "matching Q&A" warm-up games, they helped bring the parent-child families closer together. South District will continue to leverage the professional advantages of "Double Hundred" social workers, actively linking various resources to conduct activities that are well-received by residents and conducive to the healthy development of minors, promoting a new trend of family civilization.



提升公众生态环境意识

——南区这场活动精彩纷呈

Raising Public Awareness of Ecological and Environmental Protection:

South District Holds Drinking Water Source Protection and World Environment Day Awareness Event



6月12日，南区街道在天虹购物中心举办以“全面推进美丽中国建设”为主题的饮用水水源保护暨世界环境日宣传活动。活动现场设有环保知识展区、环保主题科普游戏区和综合宣传咨询服务区三个主题板块，吸引了不少市民群众前来打卡参与，现场气氛活跃。

环保知识展区设置饮用水水源保护和生态环境知识科普展架，向公众介绍南区街道饮用水水源保护区——马岭水库相关情况及水源保护知识，以及各类环境污染防治和温室效应等科普内容。科普游戏区内，环保志愿者引导市民群众积极参与“环保飞盘侠”“护

水大富翁”“亲水实践家”“篮球‘答’人”等环保主题趣味互动小游戏。大家热情高涨，在轻松愉快的氛围中学习生态环保知识，让“绿水青山就是金山银山”的理念更加深入人心。综合宣传咨询服务区内汇集了垃圾分类、食品安全、职业病防治、水污染治理、劳动政策、民政政策、反诈、禁毒、应急和消防等宣传摊位，为群众提供多方面、广领域的咨询服务。

此次活动寓教于乐，通过“互动+学习”的模式让生态文明理念和环境保护知识变得可触可感，号召广大群众积极参与生态文明建设与生态环境保护实践，共同为推进美丽中国建设贡献力量。

今年以来，南区街道围绕生态环境保护主题开展了系列宣传活动，包括联合市生态环境局举办的“全国低碳日主题宣传活动”及针对企业开展的环保普法讲座等，广泛动员全社会参与生态文明建设、践行绿色生产生活方式，为建设人与自然和谐共生的现代化营造良好社会氛围。

下一步，南区街道将继续加大生态环境保护宣传力度，不断创新宣传方式，进一步提升人民群众对生态环境保护的认知度、满意度、参与度。

（南区街道综合行政执法局）

On June 12, South District held an event at the Tianhong Shopping Center themed “Fully Advancing the Construction of Beautiful China” focusing on drinking water source protection and World Environment Day awareness. The event featured three thematic areas: an environmental knowledge exhibition zone, an environmental-themed science popularization game area, and a comprehensive publicity and consultation service area, attracting many citizens to participate, creating a lively atmosphere. This event combined education with fun, using an “interaction + learning” model to make ecological civilization concepts and environmental protection knowledge tangible and engaging. It called on the public to actively participate in ecological civilization building and environmental protection, contributing to the construction of Beautiful China.



图1、2、3 饮用水水源保护暨世界环境日宣传活动现场

温哥华铁城崇义会成立 110 周年庆典活动



世界中山同乡恳亲大会在哥斯达黎加举办

The 12th Worldwide Zhongshan Association Convention Successfully Held in Costa Rica

当地时间5月14日，第十二届世界中山同乡恳亲大会（以下简称“世恳会”）在圣何塞市的哥斯达黎加国家会议中心开幕。美国、英国、加拿大、澳大利亚、马来西亚、新加坡、秘鲁、智利、巴拿马、尼日利亚、厄瓜多尔，以及中国港澳台近20个国家和地区的600多位华侨华人、港澳台乡亲，共同见证世恳会第一次走进中南美洲的高光时刻。

大会在歌声中拉开序幕，率先播放的两个主题宣传片向嘉宾们分别展现了 puravida 的哥斯达黎加共和国（以下简称“哥国”）特有的“纯粹生活”风情，以及博爱创新的中山发展新貌。随后，大会送出“线上”问候与祝福视频，美国旧金山、夏威夷，荷兰格罗宁根，法国巴黎，日本大阪，中国香港、澳门等地的乡亲纷纷祝贺大会圆满成功，借机表达对家乡进入湾区时代的关注与祝福之情。

随后，中山市委书记郭文海转达家乡人民对大会的祝贺，指出世恳会自1996年创办以来，始终坚持联络乡亲、团结侨胞，助推经贸合作，促进国际交往，架起了海外乡亲与家乡人民情感交融之桥、中山与世界交流合作之桥。大家对家乡这份浓情厚谊，中山人民始终铭记于心、感恩于心！当前，中山迎来了粤港澳大湾区建设的重大历史机遇，国家重大工程深中通道即将通车，未来1小时通达周边五大国际机场、五大国际港口。热切期盼广大乡亲一如既往地关心支持家乡建设，回乡投资兴业、创新创业，共享机遇、共赢未来；更好地发挥桥梁纽带作用，讲好中山故事、湾区故事、中国故事。真诚地期待大家常回家看一看、走一走，感受祖国现代化建设的巨大成就和家乡高质量发展的巨大变化。

大会还收到中国驻哥斯达黎加大使馆、中华海外联谊会、中华全国归国华侨联合会、中山市政府、北京海外联谊会、广东省侨务办公室、上海市侨联等各部门、友好团体致送的贺词、贺信。



哥国立法大会主席罗德里格·阿里亚斯·桑切斯，哥国总统府通讯部长豪尔赫·罗德里格斯·比维斯，中国驻哥斯达黎加大使馆临时代办徐铁飞，第十四届全国政协民族和宗教事务委员会主任张裔炯、常委李龙熙、委员陈宗荣，中华海外联谊会联络部副部长严武龙，广东海外联谊会副会长、广东省侨办主任庞国梅，中山市祝贺团团长、中山海外联谊会会长刘美新，中山市政协副主席冯金怡，第十二届世恳会筹委会主席、哥斯达黎加华侨华人华裔协会会长翁翠玉，中山市荣誉市民、广东省侨商会会长古润金，中山市荣誉市民、新加坡中山会馆荣誉会长许国伟等主礼嘉宾，以及海外30多个侨团侨领到会祝贺。

翁翠玉致开幕词，欢迎各界嘉宾、乡亲到来，表示世恳会连通五湖四海，促进了海内外中山乡亲、华人同胞的交流，增强了海外华人对家乡的认识，让中山走向世界。

刘美新致辞祝贺，表示本次大会是全球中山人凝聚乡情、深化合作、共谋发展的一次盛会。家乡政府将一如既往地用心用力服务好港澳台同胞和海外侨胞，为广大海内外乡亲在中山创新创业、居住生活提供更为广阔的舞台和更加优质的服务。

庞国梅致辞肯定世界中山同乡恳亲大会发挥的团结联谊、凝聚共识、合作发展的国际性平台作用，希望中山侨胞厚植粤侨精神、展现爱国情怀，发挥好融通中外、联系广泛的桥梁纽带作用，努力做中国式现代化建设的深度参与者、中华文明的友好传播者、中外经贸合作的积极推动者。

哥国立法大会主席、哥国总统府通讯部部长先后致辞。其中，豪尔赫·罗德里格斯·比维斯代表哥国政府和罗德里格·查韦斯总统向大会表示祝贺，指出大会为两个国家的企业家探索合作机遇、加强贸易及经济合作提供了绝佳的机会。在过去的十年中，哥中经贸以每年 8.9% 的速度增长，哥国将继续推动两国的友好交往合作，造福两国人民。

张裔炯致辞表示，愿同广大华侨华人拓展多层次、多种形式的交流合作，搭建好友谊桥梁，一起携手努力，为实现中华民族伟大复兴、构建人类命运共同体作出新的更大贡献！

徐铁飞致辞指出，哥国是新世纪首个与中国建交的中美洲国家，也是中美洲首个与中国签署一揽子自贸协定、首个以立法形式确立中国文化日的国家。1855 年，第一批中国移民就是从广东中山出发抵哥，开启华人在哥的光荣奋斗史。

开幕式在特色文艺演出中结束。之后大会还举办了中山名优商品（哥斯达黎加）展示活动揭幕仪式、第二届华侨华人促进高质量发展交流大会（中山）、第三届世界中山青年大会、“最是家乡情”闲话家常



图1、2、3 第十二届世界中山同乡恳亲大会在哥斯达黎加国家会议中心隆重开幕。活动现场，600多位华侨华人、港澳台乡亲聚首一堂

交流会和闭幕联欢晚会。15 日还安排多种参观活动，让嘉宾体验长期以环保为国策的哥国“纯粹生活”。据悉，世恳会创办于 1996 年，在马来西亚首次举办，已发展成为集“民间外交、经贸洽谈、学术研讨、文化交流、恳亲联谊、寻根溯源”为一体的大型国际性活动，在中山设有世恳会联络处。

（南方+）

On May 14, local time, the 12th Worldwide Zhongshan Association Convention grandly opened at the Costa Rica Convention Center in San José. More than 600 overseas Chinese and compatriots from nearly 20 countries and regions, including the United States, the United Kingdom, Canada, Australia, Malaysia, Singapore, Peru, Chile, Panama, Nigeria, Ecuador, and Hong Kong, Macao, and Taiwan, gathered to witness the first time the Convention was held in Central and South America.

中山祝贺团到贺新西兰中山同乡会 40 华诞

Zhongshan Delegation Celebrates the 40th Anniversary of the Auckland Zhong Shan Clan Association



当地时间 5 月 17 日下午，由中山市副市长欧阳锦全率领的中山祝贺团抵达新西兰，出席新西兰中山同乡会 40 周年活动。新西兰屋伦中山同乡会会长黄志诺与理事到国际机场迎接，南区街道党工委书记吴翹楚、海外联谊会秘书长司徒漪、外事办礼宾科张婧妍随团参加活动。

5 月 18 日晚，中华传统醒狮舞欢迎宾客入座皇庭大酒楼。中国驻奥克兰总领事馆政治处主任冯琳领事、杨婧仪副领事，中山市祝贺团、本地社团领导与 200 多位中山乡亲欢聚同庆。黄志诺会长回顾建会 40 年的成长历程，多谢乡亲的鼎力支持，理事们团结协作。冯琳领事致辞希望侨胞们发挥桥梁作用，讲好中山故事，讲好中国故事。欧阳锦全副市长带来了中山市委市政府的亲切问候，欢迎大家回乡探亲访友，见证中山新成就。

祖籍中山南区的创会会员李锦汉与刘宝莲，至 2024 年 5 月结婚 60 年，英国国王查尔斯三世、卡米拉王后，新西兰总督辛迪·基罗夫人分别寄来 60 周





图1 新西兰中山同乡会40华诞活动现场

图2 中山祝贺团赠送纪念字画

图3 欧阳锦全致辞

图4 集体合影留念

年钻石纪念贺卡。黄会长转交贺卡并即兴高歌祝贺，现场气氛喜庆热闹。

中山祝贺团访新西兰期间，参观李锦汉侄子 TONY 兄弟经营的农场，到访新西兰屋伦中山同乡会会所与乡亲座谈。新西兰华裔作家何莉莉（祖籍中山南区），新西兰皇家科学院余嘉顺教授，新西兰屋伦中山同乡会名誉会长王定熊、张景富等出席。座谈会上，吴翹楚书记还解答了乡亲们关心的侨务问题。

（新西兰屋伦中山同乡会）

On the afternoon of May 17, local time, President Huang Zhinuo and board members went to the international airport to welcome the Zhongshan congratulatory delegation. On the evening of May 18, the traditional Chinese lion dance welcomed guests to their seats at the Imperial Palace Restaurant.

Consul Feng Lin, Director of the Political Section at the Consulate-General of the People's Republic of China in Auckland, and Vice Consul Yang Jingyi, along with the Zhongshan congratulatory delegation and local community leaders, gathered with over 200 Zhongshan hometown compatriots for a joyful celebration. President Huang Zhinuo reflected on the 40 years of growth of the association, thanking the hometown compatriots for their strong support and recognizing the unity and cooperation of the board members. Consul Feng Lin gave a speech, hoping that the overseas Chinese would play a bridging role and share the story of Zhongshan and the story of China. Deputy Mayor Ouyang Jinquan brought warm greetings from the Zhongshan Municipal Party Committee and Government, welcoming everyone to return home to visit relatives and friends and witness Zhongshan's new achievements.



小游子 访故乡

——杨仙逸外曾孙一家三口寻根北台

Little Traveler, Visiting Hometown

“长夏村墟风日清，檐牙燕雀已生成。”

对于四岁半的范谷然（Harry Horvick）而言，从锦绣繁华的“东方之珠”香港，来到广东中山的北台村，惬意的夏日午后，第一次的还乡之旅，一切都是那么新鲜。

百年芒果树下，他与爸爸妈妈，一人一支“美怡乐”雪糕，冰凉由舌尖蔓延，一口甜入心田。

老侨房茶舍里，他学大人的模样品茶，再来一口芦兜粽、一口绿葡萄，腮帮子很快就鼓鼓囊囊。

最让他开心的是，在北台学校，他与这里的小学生一起赛跑，哥哥姐姐们都非常热情，还会用英语与他聊天。他们一见如故。

让他意想不到的，在这样一个岭南小村，竟处处可见其先辈的史遗。2024年6月14日下午，他和爸爸妈妈在当地侨务工作者和学校老师的陪同下，先

后参观了杨仙逸祖居、北台空军广场、北台学校、凤鸣杨公祠及侨房保育点燕河居。尤其是在共和巷与著昆街之间的杨仙逸祖居内，墙壁上满是其家族成员的旧影。

“这是你的曾外祖母杨慧翹，她是‘中国空军之父’杨仙逸的女儿。”范谷然的爸爸 Michael Horvick，是杨仙逸的外曾孙。他指着老照片中一位戴头箍、穿旗袍的娉婷女子向儿子介绍道。

这是 Michael 第三次回北台，距离上一次已有十一年之久。他第一次回乡是2011年，当时陪伴身边的爱人已成他的“孩子他妈”。但见孩子一天天长大，端午节后，他们决定一家三口一起回北台，意在让小小的谷然能够感受到“根”在何方，强化他与家乡的“真实连接”。

“我很惊喜地看到，当地将历史遗存保存得那么

好。我们祖居前的花园正在升级改造，相信下次再来，它会变得更漂亮。” Michael 称，他出生、成长于美国，虽然从小听着亲人讲述杨仙逸的故事，但来到这里，历史忽然变得鲜活起来。他坦言，自己是个混血儿，中文不太好，但内心对中国文化始终有一种深厚的归属感，“或许因此，我娶了一位上海太太。”他笑道。他以太太的姓给儿子取了中文名，并由太太从小教孩子中文。“他是杨仙逸家族最年轻的一代，我们这一代人，很多都只会说英文了，希望我的孩子能将家族与中国的这份情感延续下去。”

在母亲范旭婷的悉心培养下，小小的范谷然已认得不少中文字。在北台学校的杨仙逸铜像前，他跟着母亲一起朗读上面的中文简介：“杨仙逸将军，祖籍广东省香山县……”

“一次观光不可能让我儿子立即认识到他背负的家族历史重量，但总能给他留下一点感觉，在他心里埋下一颗种子，未来生根发芽。”在庆祝父亲节到来的周末，Michael 带着家人又相继参观了中山市博物馆、紫马岭公园，还去了广州的友谊剧院，观赏中国首部讲述龙舟文化的现代舞剧《龙·舟》。

两个星期后，他们将返回美国的家中，而行囊里装满了家乡的回忆。

“真甜。”回酒店的途中，车后座的小谷然忍不住又将一颗葡萄放进嘴里，那是北台村的茶艺师送给他的。这也是他此行最为深刻的家乡味道。

（《中山日报》）

On the afternoon of June 14, 2024, Michael Horvick, the great-grandson of Young Sen Yit, returned to his ancestral home in South District with his wife and children to trace their roots. Accompanied by local overseas Chinese workers and school teachers, they visited the ancestral home of Young Sen Yit, Beitai Air Force Square, Beitai School, Fengming Yang Gong Ancestral Hall, and the Yanhe Residence, a heritage site for overseas Chinese houses. In particular, at the ancestral home of Young Sen Yit, located between Gonghe Lane and Zhuokun Street, the walls were adorned with old photos of his family members. For four-and-a-half-year-old Harry Horvick, coming from the dazzling and bustling "Pearl of the East" Hong Kong to Beitai Village in Zhongshan, Guangdong, on a pleasant summer afternoon for his first trip back to his ancestral home, everything felt so new.



图1 杨仙逸外曾孙Michael Horvick一家三口寻根北台
图2 杨仙逸外曾孙Michael一行向杨仙逸铜像敬送鲜花
图3 范谷然与北台小学学生互动
图4 游览北台空军广场
图5 参观杨仙逸祖居

重温爷爷的童年

——澳洲华侨梁德仁一行回乡探访

Revisiting Grandpa's Childhood: Australian Overseas Chinese Liang Deren and Family Return to Their Hometown



90岁的澳洲华侨梁德仁带着孙女一家四口重新回到阔别多年的家乡——中山南区福涌村。“爷爷的家乡是什么样的？”13岁的澳洲女孩梁嘉华对爷爷的身世愈发好奇。她出生于一个多元文化背景的家庭，妈妈是希腊人，奶奶是苏格兰人，而爷爷是中国人。高鼻梁、深眼眸的她很想了解爷爷的中国童年。“梁嘉华”的中文名，是爷爷梁德仁给她取的。她还有一个11岁的妹妹，名叫梁嘉娜。“华，就是华人的意思，希望孩子们知道根在何方。”2024年清明节前夕，90岁的梁德仁带着孙女一家四口，重新回到阔别多年的家乡——中山南区福涌村。

福涌因村有河涌环绕而得名，又因世居的村民多为梁姓，有着“梁家基”的别名。村内的功建铁城梁公祠，是中山最古老的祠堂之一，始建于南宋，后于1925年在原址扩建，至今巍然耸立，目前也是村中

的老人活动中心。

木雕、石雕、砖雕、壁画古韵犹存，九百年的历史扑面而来，梁嘉华的内心感到莫大的震撼。1991年的捐赠名单上还刻着爷爷梁德仁和其他几位家族长辈的名字。此时，她的爷爷梁德仁，一会儿以家乡话与久未谋面的乡亲寒暄，一会儿用英语为儿孙们介绍这里的一切：“祠堂右侧的这个房间，是我小时候读书的课室，我的父亲曾任校长。”

梁德仁的父亲梁章源，1911年出生于中山南区福涌村书香世家，毕业于香港联华电影学院，曾经从事电影业，1949年移民澳洲。为养家糊口，梁章源转行，在澳洲纽卡斯尔的小镇上经营一家中餐馆。梁德仁在澳洲读完高中以后，也进入这家中餐馆打工，他由洗碗做起，直至能够掌勺，生意越做越大，后出任澳洲中山同乡会永远名誉会长。

“我们都是熬到金睛火眼，才拥有今天的生活。”回祖屋前，梁德仁一行特意前往中山市华侨历史博物馆参观。看到有关唐人街中餐馆的展品，梁德仁非常感慨。这里也收藏有他捐赠的一批华侨文物，包括日记、书信、老照片及《梁章源诗集》。“久未闻家报，空怜游子忧。孝思常在念，欲寄恨无由。”梁德仁先以粤语朗读，后用英文给孩子们解释，以便他们能理解父亲的《思亲》。

回乡的终点，是梁德仁位于福涌村利民大街49号的祖屋。父亲梁章源临终前将这座老房子托付给他。但因家人如今都在海外生活，老屋年久失修，如今内饰木作多处损毁，但轮廓仍在。为了让老屋“重生”，梁德仁决定将它移交给当地政府托管，期待未来能修旧如旧，重新焕发风采。“这是我出生时睡过的那张床，那是我父母的卧室。”梁德仁为孩子们介绍屋内陈设。梁嘉华姐妹和父母听得专注，不断拍照记录。“如果没有爸爸带路，不懂中文的我恐怕无法找到自己的祖屋。”梁德仁的儿子 Jason Leong 用英语说，“不过，女儿们目前在学校里选修了中文，或许以后她们能够带我重返此地。”

告别福涌前，梁德仁在村子的樟树林下教孩子们玩“弹玻璃珠”，这是他小时候的游戏。当一颗珠子随着大拇指轻弹，直击到土坑里的另一颗小珠，90岁的梁德仁脸上露出笑容，就像一个9岁的孩子。

(中山+)

On the eve of the 2024 Qingming Festival, 90-year-old Australian overseas Chinese Liang Deren returned to his long-lost hometown, Fuyong Village in South District, Zhongshan, with his granddaughter and her family of four. "What does Grandpa's hometown look like?" 13-year-old Australian girl Liang Jiahua became more curious about her grandfather's origins. Fuyong got its name from the river surrounding the village and is also known by the nickname "Liang's Base," as many of the villagers are surnamed Liang. Liang Deren's father, Liang Zhangyuan, was born in 1911 in a scholarly family in Fuyong Village, South District, Zhongshan. He graduated from the Hong Kong Lianhua Film Academy, worked in the film industry, and immigrated to Australia in 1949.



2



3



4

图1 澳洲华侨梁德仁一家回乡寻根，在祖屋前合影
图2、3 梁德仁带家人到梁公祠参观
图4 南区街道党政领导热情接待澳洲侨领梁德仁一行

追忆爷爷的足迹

——百货先驱马应彪长孙女马佩娴回乡走访

Recalling Grandpa's Footsteps:

Ma YingPiu's Eldest Granddaughter Ma Peixian Returns to Her Hometown for a Visit



马佩娴与幼儿园小朋友交流互动

马佩娴 (Ma Pui Han), 1926 年出生于上海, 祖籍广东中山南区, 现年 98 岁, 先施百货创始人之一马应彪先生的长孙女, 其临床医学成就显著, 在香港有“妇科圣手”的美誉。学术成就蜚声国际, 先后获得英国皇家妇产科学院院士、香港妇产科学院院士称号。2004 年荣获英国剑桥医学金牌奖及荣登 2004 年世界名人录, 同年获评为“21 世纪一千个最有头脑(的人)之一”。2009 年荣获“当代中国最具社会影响力英模人物”荣誉称号。2016 年获评中山市南区“感动良都人物”。此外, 她热爱摄影和制衣, 摄影作品曾荣获美国摄影学会金牌、香港摄影学会最佳彩色照片奖及高级会士国际沙龙奖等。

4 月 17 日, 南区街道爱国华侨百货先驱、先施公司创始人马应彪先生的长孙女、香港“妇科圣手”马佩娴医生及她的侄儿、香港良都会秘书长马恩明伉俪一行三人回到家乡, 先后走访了马公纪念堂、沙涌学校旧址、中山市博物馆等, 寻访爷爷的足迹。市关工委主任韩泽生、市委统战部四级调研员黄文伟、南区街道党工委书记吴翘楚、相关部门负责人接待走访。

饮水思源, 正是对家乡的深厚感情, 让马佩娴医生时刻惦记着南区沙涌。回乡第一站她来到马公纪念堂, 迫不及待地走进沙涌幼儿园。该园是马公纪念堂的一部分(原“妇儿院”), 是马应彪家族后人将使用权捐出来后改建而成的。这里的一张张可爱稚嫩的面孔, 是马佩娴一直以来的牵挂。在幼儿园里, 马佩娴女士与园长交谈, 认真听园长介绍幼儿园目前的办

学情况, 了解家乡妇女儿童保障及教育事业的发展方向。听到小朋友们亲切地叫她“姑太”, 她十分开心; 看着孩子们簇拥在她周围, 她笑得合不拢嘴。

走进南源堂, 那是马应彪故居中作为起居室的建筑, 马佩娴医生对屋内的每一张桌椅、每一件展品、每一张照片都记忆犹新, 小时候在这里生活的点点滴滴都历历在目。她回忆起自己第一次回乡的经历, 印象深刻: “大概四五岁的时候, 妈妈带着我回来, 在这里住了一段时间, 感觉什么都很新奇, 村里的亲戚好热情, 很有人情味, 亲戚们挑着担子给我们送来好吃的番薯和茶果。还有, 当时弟弟马健南很调皮, 到处跑, 拿着小树杈做弹弓玩, 射来射去, 舍不得走。”博学多才的马医生, 还是个制衣能手和摄影爱好者, 聊起她最爱的摄影和服装设计时更是如数家珍, 侃侃

而谈。

随后，马佩娴一行人沿着沙涌历史文化街区，参观沙涌公社片区改造，她十分欣喜。穿过街巷，马佩娴医生一行人来到了爷爷马应彪出生的地方——在明书塾。当马应彪先生的曾孙马恩明先生了解到沙涌经联社目前正在规划盘活在明书塾，充分利用侨房资源宣传侨乡文化时，对家乡的这一举措表示赞同。

次日，马佩娴一行人来到了中山市博物馆。听到讲解员生动地讲解香山历史、侨乡文化时，马佩娴女士对市博物馆设计的用心赞叹不已，连连竖起大拇指说：“你们真是顶呱呱！”马佩娴女士还现场将自己拍摄的三幅获奖作品赠予市博物馆，希望进一步丰富市博物馆的馆藏，更希望先辈待人以诚、尊重生命和仁者大爱的精神能一代一代地传承下去。

On April 17, a group of three people, including Dr. Ma Pui Han, the eldest granddaughter of Mr. Ma Ying Piu (pioneer of patriotic overseas Chinese department stores and founder of Sincere Company), known as the "Gynecological Master" in Hong Kong, and his nephew Daniel Ma, Secretary General of Hong Kong Liangdu Association, along with his wife, returned to their hometown. They visited the Ma Memorial Hall, the former site of Sar Chung School, Zhongshan Museum, and other places to trace their grandfather's footsteps. Han Zesheng, Director of the Municipal Working Committee for the Care of Next Generation, Huang Wenwei, Level IV Division Rank Official from the United Front Work Department of the Municipal Party Committee, Wu Qiaochu, Secretary of the Party Working Committee of South District, and other relevant department heads welcomed and hosted the visit.

图1 马佩娴回到祖居马应彪纪念堂

图2、3 马佩娴走访沙涌经联社及在明书塾



喜见侨房新貌

——檀香山马氏同乡会会长回南区探亲交流

Joyful to See the New Look of Overseas Chinese Houses:

President of the Ma Clan Association of Honolulu Returns to South District for Family Visit and Exchange



4月24日，祖籍沙涌的檀香山马氏同乡会会长马定邦和儿子马思宗两人回到家乡中山南区。南区街道党工委书记吴翹楚，党工委副书记、办事处主任罗慧玲热情接待。

马定邦于20世纪80年代末移民美国檀香山。过去，他每年都会回乡祭祖，受疫情影响，距上次回乡已有五年之久。这次回乡，马定邦欣喜地看到了家乡的巨大变化，特别是自己祖居所在的沙涌村。近几年来，借乡村振兴的春风，整个沙涌村旧貌换新颜。“家乡在侨房保育方面工作做得真好！”马定邦感叹道。

五年前，马定邦将自己的几处侨房交给了专业人员进行活化。看到自己家的百年老侨房得到修复，并加入了新时代的元素，让香山古韵与侨房新韵交相辉映，马定邦的脸上露出了满意的的笑容。

马定邦一直热心公益，在夏威夷多年打拼，身在异乡的他始终记挂着家乡的一草一木，更是自掏腰包，在当地购置地皮并建设了占地约100多平方米的檀香山马氏同乡会会馆，让同样漂洋过海在外打拼的其他马氏同胞们有一个归属。乡亲们一有空就见见面聊聊家常，以解乡愁。虽已年过八旬，但马定邦看上去精



图1 4月24日，夏威夷马氏同乡会会长马定邦（左四）回乡，到南区街道办事处拜访

图2 檀香山马氏同乡会会长马定邦

神抖擞，讲起祖辈、父辈们爱国爱家、支持家乡建设、支持革命的故事来，滔滔不绝。其外公李翰屏是孙中山的筹饷委员，支持孙中山奔走革命，不但为革命筹集款项倾其所有，还为征战踊跃输将；其母亲李尘，1978年被广东省政府授予“广东省名老中医”光荣称号，于1952年创制国内首台“五用针灸电疗机”。在20世纪60年代初，面对一些远道而来就医的贫苦大众，其父亲马石川不但提供免费治疗，还让病人在家留宿，送他们衣服，在力所能及的范围内为他们解决其他困难。马定邦把父母毕生的绝学——中医针灸技术带到了美国，他的医术在当地非常受欢迎，前来问诊的外国人特别多，他将中医文化发扬到海外。

吴翹楚代表南区街道党工委、办事处，对马定邦一直以来对同乡会及南区街道的支持与付出表示衷心感谢，并围绕区位优势、投资环境、文旅合作等方面介绍南区街道未来的发展方向，希望海外乡亲们能大力支持“美丽侨乡科创新城”的建设，继续传承南区侨胞爱国爱乡的精神，号召更多的乡亲们宣传南区华侨历史，讲好南区华侨故事。

罗慧玲表示，马氏家族历史源远流长，沙涌村人杰地灵，人才辈出。要用好沙涌华侨历史文化资源，传承好马氏家族“忠义”“爱国”“爱家”的好家风，做好侨房的活化保育，打造好“沙涌历史文化街区”的靓丽名片。

（南区街道党政综合办公室）

On April 24, Ma Dingbang, President of the Ma Clan Association of Honolulu, whose ancestry is from Sha Chung, along with his son Ma Sizong, returned to their hometown, South District, Zhongshan. Wu Qiaochu, Secretary of the Party Working Committee of South District, and Luo Huiling, Deputy Secretary of the Party Working Committee and Office Director of the South District, warmly received the visitors. Ma Dingbang immigrated to Honolulu, USA, in the late 1980s. In the past, he would return to his hometown every year to pay respects to his ancestors, but due to the pandemic, it had been five years since his last visit. This time, Ma Dingbang was delighted to see the great changes in his hometown, especially in Shar Chung Village, where his ancestral home is located. In recent years, riding the spring breeze of rural revitalization, the entire Sar Chung Village has transformed from its old appearance to a new look.

友好往来图集



6月29日，孙中山家族后人孙雅丽（右一）一行到访南区



6月30日，先施家族后人马童丽丽（左四）一行回乡走访

助力“百千万工程”，全国 300 多名设计师走进中山沙涌村

——一个古村“存旧”与“求新”的碰撞

古村古韵诗如画，群贤毕至万象开。

2024 年初夏，具有 800 多年历史的中山市历史文化街区，迎来了一群特殊的客人——5 月 28 日，第六届共声全国设计师知识演讲大会在沙涌村礼堂举行。

作为遍布马公纪念堂、宋帝遗迹牌坊、文笔塔、镇龙阁等历史古迹的省文化和旅游特色村，沙涌既是中山深厚文脉村落的代表，也在为新形势下的“百千万工程”、高品质乡村振兴作出有益探索。从这个意义而言，当 300 多名来自全国各地的设计师走进这个曾经走出宋末良臣马南宝，近代百货先驱、先施公司创办人马应彪，国际卡通手模大师马乐山等风云人物的传统村庄，一场关于中国乡村振兴过程中传统文化如何传承与创新、历史遗存如何保护与活化、历史如何

观照当下与未来的对话，在珠江西岸的一个古村落里徐徐展开。

一个全国设计师的年度演讲盛会，为何选择中山的一个小村落？

有人说，以“钟灵毓秀，人杰地灵”形容像中山南区街道沙涌村这样的古村落，并非夸张。

在这里，能看到宋朝遗迹、近代风云，有独特的欧式风格建筑，也有古朴的传统审美建筑。古今中外，于此交会，造就 800 年的深厚历史。

这里，有南宋抗元英雄马南宝勤王的忠肝义胆，亦有民族百货业先驱马应彪的“敢为人先”。这里，走出了现代世界级手模大师马乐山，留下了近百座侨房群落，是海外游子心心念念的故土，也是岭南乡村中的瑰宝。



沙涌村牌坊

江山留胜迹，瑰宝焕新彩。作为广东省历史文化街区、中山市特色精品示范村，在实施“百千万工程”过程中，沙涌村迎来新变化——按照中山实施“百千万工程”强镇兴村“1388”行动，南区街道以沙涌特色精品示范村建设为抓手，紧扣“历史”“现代”两大要素融合发展，打造沙涌文化产业发展基地，探索文旅产业融合发展。

2022年，原环城公社旧址片区按照“修旧如旧”原则启动改造工作，蝶变为如今的沙涌村礼堂、沙涌学校香山书房等既古色古香又兼顾现代服务功能的场所。

共声全国设计师知识演讲大会举办场地沙涌村礼堂给了策展人、悠山雅苑文化艺术设计创始人肖诺很大的触动：“沙涌村历史文化底蕴深厚，这个会场之前是一个公社礼堂，自然排风做得很好，是很好的建筑，这次我们很多做室内设计的设计师可以现场学习前辈经验。”

HFD 惠风集设计创始人王宏风对此感同身受。作为从南京赶来参会的嘉宾，王宏风和其他设计师还一起参观了南区詹园、曹边村等地，南区街道的古村落群和传统历史建筑、文化遗存让他们“感到震撼”。

“沙涌村很有文化底蕴，这里最吸引我的地方在于‘文化再续’这个命题。”王宏风说，“这也是我们在做的事情，让以前的文化重新焕发生命力，给大家带来沉浸式体验。未来，我计划在沙涌开工作室，把一些老建筑利用起来，让它们焕发新生命。”

正在焕发新生的沙涌村，与第六届共声全国设计师知识演讲大会主题“重塑设计价值”有着“存旧”与“求新”的内核。

这是一个村落与全国设计界的一个共鸣。

发生在小村的“头脑风暴”

这些平均年龄不到35岁的设计师来到沙涌村，讨论设计方向、艺术价值，也关注“设计”与中国村

庄的碰撞，探讨“百千万工程”背景下乡村发展的可能性。

其中，有对“设计的回归”的探讨。“希望把有历史、有文化的建筑，重新做一些改变，将其打造为一种文化现象，带动经济发展。在设计中体现传统与当代、东方与西方的碰撞，串联起时空的对话，让人们体验不同的人文情怀。”王宏风说。

其中，有对激活侨房的计划。“侨房以其独特的建筑风格和精美的装饰成为岭南地区建筑艺术的瑰宝。”在深圳市天承营造设计有限公司创始人郭彦毅看来，侨房作为华侨历史的见证者，承载着丰富的历史文化信息。它们见证了华侨的奋斗历程、海外生活及对故土的深厚情感，是研究华侨文化的重要实物资料。

其中，还有对古村如何“再青春”的见解。“互联网时代，很多年轻人都喜欢找一些网红打卡点，做出更有特色、有设计感的地方，年轻人才愿意来。”中山金螳螂设计院院长梁乃升认为，中山有很多华侨外出，他们在留洋之后回到中山建房。这些侨房对设计师来说也是灵感来源，通过不断的学习、创新、突破，在侨房原有的基础之上，融入现代审美、工艺元素，形成现代和古典的完美结合，这将是自己以后设计风格的走向。

而这样的故事，同样发生在沙涌村。

近年来，沙涌经联社以中山市特色精品示范村建设为契机，以“修旧如旧”的原则对沙涌历史文化街区进行修缮活化，将权属村集体的2万平方米历史建筑和不可移动文物活化利用，首期围绕原环城公社片区打造文旅文创街区及网红打卡点，目前正稳步推进整体招商，首批进驻的商家除了书画工作室外，更有融合本土元素的餐饮店及特色咖啡茶饮店和健康美食烘焙坊等。

接下来，该片区将按计划引进民宿旅舍和乡村传统美食工坊等更多符合街区定位的文旅经营项目，通过“文化创意+历史街区旅游”方式激发旅游产业发展新动能。

青春活力涌入“百千万工程”一线

当设计师的灵感与发展日新月异的沙涌村同频共振，将续写出更加精彩的乡村故事。

就在同一天，沙涌设计部落侨房改造项目正式启动——这也是中山市为保护和传承侨房文化，助力乡村振兴和“百千万工程”进行的重要探索。

根据计划，一期将盘活修缮约30栋老旧旧侨房，盘活后将引进设计师工作室、民宿旅舍、餐饮等业态，带动经济效益提升。

“我们会聚焦旧侨房与厂房的创新改造，通过引入全国知名设计师和多元化设计方案，激活老旧区域，促进文化与经济的双重繁荣，目标是将其打造成为沙涌独有的文化名片。”沙涌经联社党支部书记马杰良介绍，此项计划不仅依靠设计师的专业能力，对区域进行再利用和开发，还积极寻求与社会资本和组织合作，提升侨村沙涌的知名度与吸引力，实现社会、文化和经济效益的共赢。

梁乃升表示，设计师喜欢待的地方要包括适合工作的环境、能够提升自身知识等元素，沙涌设计部落侨房改造项目启动后，还将打造适合设计师交流的场所等，古朴恬静的乡村氛围、丰富的侨房资源也将给设计师带来灵感。

未来，在沙涌设计部落侨房改造项目的加持下，沙涌村必将成为更多包括设计师在内的文化产业人才向往的创业沃土——这是一个趋势。

近年来，越来越多的年轻人走进中山乡村。

沙涌村马公纪念堂

以南区街道为例，在深入实施“百千万工程”的背景下，南区街道对基础设施、乡村环境、周边配套进行改善提升，吸引了一批归侨、创业青年来到村中，推动侨房保育活化，诞生了燕河居、逸境小筑、“弃”创意设计园等侨房活化利用的典型。

根据中山市实施“百千万工程”强镇兴村行动的部署，该市将大力实施规划引导行动，研究出台乡村布局、村庄建设、农房风貌三个规划，构建“村庄规划—村庄风貌设计—农房单体设计”管控体系，引领乡村有序建设、持续发展；同时，依托乡村特色产业资源、生态资源、文化资源，做好“土特产”文章，探索农文旅融合，加快建设现代农业产业体系。

把视角放到整个中山，不管是开在中山大街小巷的香山书房，还是走进乡村开辟一方天地的咖啡师、设计师……推动老村焕发新活力的能量，正在以温润、有序的方式改变中山村落。正如沙涌村，当一个村落具备了走进现代化的传统元素，它也就具备了永葆活力和延续文脉的国际视野。

（南方+）

沙涌村近年发展大事记

- 2010年，沙涌村被评定为广东省历史文化街区。
- 2017年，沙涌村通过验收，被确定为广东省侨界人文社区。
- 2019年，沙涌村被评定为中山市美丽宜居村。
- 2022年，沙涌村被评定为中山市特色精品示范村。
- 2022年起，沙涌经联社以中山市特色精品示范村建设为契机，以“修旧如旧”的原则对沙涌历史文化街区进行修缮活化。
- 2022年8月，中山市沙涌文化旅游发展有限公司成立。
- 2023年6月，沙涌经联社党支部推动成立乡村振兴促进会。
- 2023年12月，沙涌5G数字文化创意产业园在沙涌村揭牌。



沙涌历史文化街区

沙涌经联社： 做好“四大文章”，焕发古村新生机

沙涌经联社位于南区街道中心片区，拥有丰富的历史人文和华侨资源，涌现出南宋民族英雄马南宝、中国民族百货业先驱马应彪和现代世界级手模大师马乐山等名人贤士。先后获评广东省侨界人文社区示范点、广东省卫生村、广东省六好平安和谐社区、中山市特色精品示范村、中山市旅游特色村、中山市宜居社区等，其中，沙涌历史文化街区入选为“广东省历史文化街区”。

做强“融合”文章，让乡村产业“活”起来

站在实施“百千万工程”的新起点上，沙涌经联社顺势而为，乘势而上，积极发挥本土独特资源优势，发展特色产业，实现增收致富。发挥联村国企兴中集团的资源禀赋，聚焦现代农业（预制菜）领域，深入开展“良都扣肉”特色菜全产业链的研究和推广工作，在“文化感召+情景融入+文娱助餐”等基础上，提

升品牌知名度和竞争力,打造中山特色经典美食名片。2023年12月28日,中山市南区街道良都扣肉商标授权使用协议的签订,标志着“小扣肉”迈向“大产业”的一大里程碑。

沙涌经联社以特色精品示范村建设为抓手,紧扣历史、现代两大要素融合发展,在市、街道两级支持下,与中国移动中山分公司深度合作,以5G技术为核心,共建沙涌5G数字文化创意产业园,探索沉浸式历史场景及现代化商业经营相结合的文旅模式,以租用返租或托管合作等形式收储一批侨房物业,规划连片发展,制定半年至一年的优惠免租期、租金减免优惠等一系列优惠政策。

做实“强基”文章,让干群关系“固”起来

沙涌经联社作为市委实施党建引领村(社区)提质争先“示范引领”工程重点攻坚对象,抢抓机遇,立足实际,聚焦群众需求,深入实施乡村风貌提升工程、全面深化“美丽家庭”建设活动、打造“四小园”、合理规划停车位、完成经联社“三线”整治等工作。

推动成立沙涌乡村振兴促进会,吸纳侨领、企业家、非遗传承人等10名乡贤成为首批会员。会员围绕青创园建设思路、特色精品示范村建设、智慧停车管理项目、良都扣肉等产业运营及公社片区改造物业招商业态打造等多方面建言献策、牵线搭桥、添砖加瓦,以打造“百千万工程”示范村为目标,共促沙涌发展。今年以来,沙涌经联社积极响应乡村绿化工作的号召,制定《乡村绿化工作实施方案》,大力发动党员干部、乡贤能人、村民群众参与植绿护绿活动,为绿美南区生态建设按下“加速键”。

做好“人才”文章,让乡村力量“强”起来

坚持党建引领,通过建立储备人才库,物色毕业返乡的优秀大学生青年入库,招募义务讲解员对沙涌旅游线路规划和讲解导赏等形式,加强青年群体对家乡历史文化资源、华侨资源、环境资源、人文禀赋资

源等的了解,破解经联社后备干部储备不足、经联社班子结构不优等问题。充分发挥市下派“第一书记”作用,定期召集经联社干部围绕班子运行、近期重点任务、经联社发展存在问题等听取意见建议,加强沟通交流,不断提高经联社“两委”班子凝聚力和向心力。沙涌经联社党支部获评2022年度市级“五好”模范党支部。

做优“党建+”文章,让振兴引擎“燃”起来

沙涌经联社在市领导挂点联系服务的大力支持下,与联村市直部门、国企、驻村“第一书记”共同着力,摸清发展所需、改革所急、民生所向的问题。

“全链条跟进、全流程提速”深入开展联村帮扶工作,用好市委农办下拨乡村振兴战略建设专项资金,推进沙涌历史文化街区修缮活化。市委农办和市文广旅局积极“牵线搭桥”,在全市乡村振兴招商大会重点推介、引荐深圳优质企业等,组织多家客商到沙涌环城公社片区进行考察调研,打破客商和乡村项目的沟通屏障,并主动对接市乡村振兴招商专班,拓展引入新型高质量、高附加值产业,将历史街区改造成果与村集体物业转型升级相结合,吸引社会力量投资沙涌、建设沙涌,为深入推动农业农村现代化发展按下“快捷键”。

以“整合资源、分类实施、示范带动、整体推进”为思路,沙涌经联社在营造党员带头、群众参与良好氛围的基础上,广泛组织动员辖内民营企业、行业协会、商会,发挥资本、技术、人才和市场优势,捐赠围栏、铺设沥青渣、种植绿植、开设公益服务集市、打造“暖蜂驿站”、投放花箱、认领“微心愿”等。推动实现乡村产业兴旺发达、生态人居环境明显改善、农村公共文化乡风文明焕发新气象、基层治理效能进一步提升、民生福祉显著提高。从“各自为战”到“联合作战”,从“单兵突击”到“抱团发展”,构建党建共融的“百千万工程”发展舰队。

(南区街道党建工作办公室)

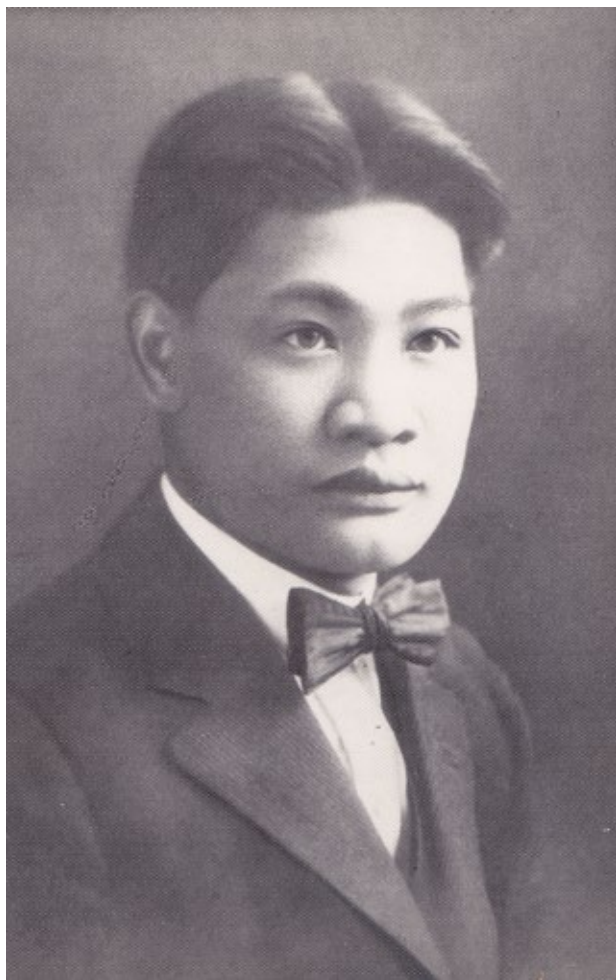
杨仙逸：中国近代航空先驱

杨仙逸（1892—1923），字学华，号铁庵，祖籍广东中山，中国革命空军之父。1910年，加入同盟会。1913年，考入美国纽约柯蒂斯航空学校，学习飞行。1919年，在漳州组建援闽粤军飞机队，任总指挥。1923年9月20日，在惠州指导改装水雷为炸弹时，因意外爆炸殉难。

1892年9月6日，杨仙逸出生于美国夏威夷。父亲杨著昆，早年离家赴美，经多年打拼，积累不少钱财，人称“杨百万”。杨著昆与孙中山交往频繁，关系亲密。受父亲及孙中山革命思想影响，杨仙逸从小立志要报效祖国，为革命事业做出贡献。1910年，杨仙逸加入同盟会。

为报效祖国，支援革命，1917年，杨仙逸回国后，协助援闽粤军总司令陈炯明组建飞机队。1919年，孙中山令援闽粤军总司令回师讨伐盘踞在广东的桂系军阀莫荣新。杨仙逸率飞机队，亲赴前线，支援粤军作战。在空袭莫荣新的最高军事指挥机关——设在广州市越秀山南麓的广东督军公署的战争中，飞机队精准投弹，炸得敌人狼狈逃命，给莫荣新沉重打击。在孙中山的领导及杨仙逸飞机队的配合下，援闽粤军最终将莫荣新驱逐出广东。1922年12月，孙中山正式任命杨仙逸为航空局局长兼飞机制造厂厂长，委以重建飞机队的重任。

1923年，孙中山联合滇、桂、粤各路大军讨伐陈炯明，经多日苦战，终于将叛军驱逐出广州。孙中山回广州后，重新执掌军政大权。同年，杨仙逸率领留美飞行员回到广州，在广州大沙头筹办广东飞机制造厂。在杨仙逸的带领下，工作人员经过两个多月的艰苦努力，终于研制成功第一架革命军用飞机——“乐



士文”号。为此，孙中山亲笔写下“志在冲天”横幅相赠。

杨仙逸牺牲后，为纪念他为航空事业做出的贡献，孙中山追授杨仙逸为陆军中将，并定每年9月20日为航空纪念日。

中山同乡会第十二届恳亲大会在哥斯达黎加召开

连少允

四海亲朋聚一堂，
离肠欲诉且衔觞。
故园万里休言远，
席上千怀总欠长。
爱似温泉荫赤子，
情怀恋念望宗邦。
萦牵若惹他朝梦，
下届联欢更炜煌。

美丽中国



万物生长草木盛 乡村振兴正当时

2022全国公益广告大赛获奖作品